

Montageanleitung

Damit die Montage problemlos verläuft, benötigst du die folgenden Materialien:

- Wasserwaage & Bleistift
- Akkuschauber
- Cuttermesser
- Schrauben
- Reinigungsmittel

Falls du das Paneel ankleben möchtest, kommen außerdem noch eine Klebepistole und der Kleber hinzu. Zusätzlich sind Schutzhandschuhe empfehlenswert.

Schritt 1: Wand vorbereiten

Damit das Paneel nicht beschädigt wird, solltest du die Wände vorher von Schmutz und Fremdkörper befreien.

Schritt 2: Paneele vorbereiten

Entscheide dich, in welcher Richtung du die Paneele anbringen möchtest. Wenn die Paneele nicht passend sind, kürzt du mit der Säge das Holz und mit dem Cuttermesser den Filz. Richte die Paneele vor dem Anbringen mit einer Wasserwaage aus und markiere die Stelle der Anbringung.

Schritt 3: Paneele anbringen

Klebevariante:
Bringe den Kleber in Schlangenlinien auf der Rückseite der Paneele an. Beachte auch, dass an den Rändern Kleber aufgetragen werden muss. Anschließend drückst du das Paneel fest gegen die Wand.

Schraubvariante:
Für den maximalen Halt befestige mindestens 15 Schrauben in einem Abstand von maximal 60 cm. Diese können direkt durch den Filz mit der Wand geschraubt werden.

Instructions de montage

Pour que la pose se déroule sans problème, prévoyez le matériel suivant:

- Niveau à bulle et crayon
- Visseuse sans fil
- Cutter
- Vis
- Produit de nettoyage

Si vous souhaitez coller le panneau, il vous faudra également un pistolet à colle et de la colle adaptée. L'usage de gants de protection est également recommandé.

Étape 1 : Préparer le mur

Pour éviter d'endommager le panneau, nettoyez soigneusement la surface du mur afin d'éliminer toute poussière ou particule.

Étape 2 : Préparer les panneaux

Choisissez le sens de pose des panneaux. S'ils ne sont pas à la bonne taille, recoupez le bois à la scie et le feutre au cutter. Avant la fixation, alignez les panneaux à l'aide d'un niveau à bulle et marquez l'emplacement sur le mur.

Étape 3 : Fixer les panneaux

Option collage:
Appliquez la colle en lignes sinueuses au dos du panneau, en veillant également à en mettre sur les bords. Pressez ensuite fermement le panneau contre le mur.

Option vissage:
Pour une fixation optimale, posez au moins 15 vis, espacées de 60 cm maximum. Les vis peuvent être directement traversées à travers le feutre pour se fixer au mur.

Instruction sheet

For a successful construction you need the following equipment:

- Spirit level & pencil
- Screwdriver
- Cutter knife
- Screws
- Cleaning products

Optional for adhesive installation:

- adhesive
- hot glue gun
- protective gloves recommended

Step 1: Prepare the wall

Clean the wall thoroughly to remove dirt and any foreign objects. This prevents damage to the panels and ensures good adhesion.

Step 2: Prepare the panels

Decide which direction you want to mount the panels. If a panel is too large, trim the wood with a saw and the felt with a utility knife. Before mounting, level the panels with a spirit level and mark the mounting positions.

Step 3: Mount the panels

Adhesive method:
Apply adhesive to the back of the panel in a serpentine pattern, making sure to cover the edges as well. Press the panel firmly against the wall.

Screw method:
For maximum hold, use at least 15 screws, spaced no more than 60 cm (24 in) apart. The screws can be driven directly through the felt into the wall.

Montagehandleiding

Om ervoor te zorgen dat de montage probleemloos verloopt, hebt u de volgende materialen nodig:

- Waterpas en potlood
- Accuschroevendraaier
- Stanley mes
- Schroeven
- Reinigingsmiddel

Als u het paneel wilt verlijmen, hebt u daarnaast ook een lijpistool en lijm nodig. Het dragen van beschermende handschoenen is bovendien aan te raden.

Stap 1: Wand voorbereiden

Om te voorkomen dat het paneel wordt beschadigd, moet u de wand vooraf goed reinigen en vrijmaken van stof en andere vuilresten.

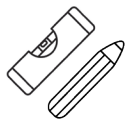
Stap 2: Panelen voorbereiden

Bepaal in welke richting u de panelen wilt plaatsen. Als de panelen niet precies passen, zaagt u het hout op maat en snijdt u het vilt bij met een stanleymes. Gebruik een waterpas om de panelen uit te lijnen en markeer de plaats waar ze bevestigd worden.

Stap 3: Panelen bevestigen

Lijmvariant:
Brenge de lijm in slangvormige banen aan op de achterkant van het paneel. Zorg ervoor dat u ook langs de randen lijm aanbrengt. Druk het paneel vervolgens stevig tegen de wand.

Schroefvariant:
Voor maximale stevigheid gebruikt u minimaal 15 schroeven, met een onderlinge afstand van maximaal 60 cm. Deze kunnen rechtstreeks door het vilt in de wand worden geschroefd.



Wasserwaage & Bleistift
Niveau à bulle et crayon
Spirit level & pencil
Waterpas en potlood



Akkuschauber
Visseuse sans fil
Screwdriver
Accuschroevendraaier



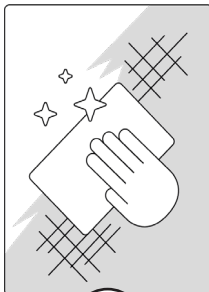
Cuttermesser
Cutter
Cutter knife
Stanleymes



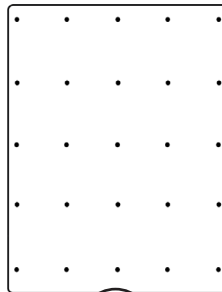
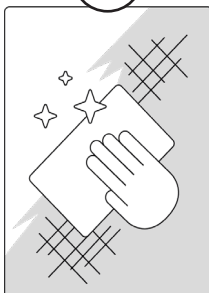
Schrauben
Vis
Screws
Schroeven



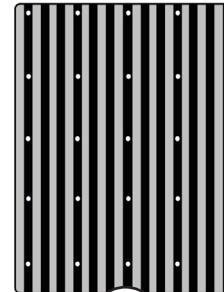
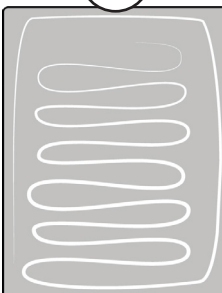
Reinigungsmittel
Produit de nettoyage
Cleaning products
Reinigingsmiddel



1



2



3

